

1-1
19-1-95
Educational (1907) Department.

ORDINARY PRINTED.

G.O., No. 542

DATED 19-8-07

order
page no 20

N. P.

(20)

(21)

[Despatch Abstract.]

Munshi allowance

Sanctioning the payment of
— of Rs 200 to Mr. P. P. Braithwaite
Inspector of Schools.

BACK PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

FURTHER PAPERS.

G.O.	No.	Department.	Date.	G.O.	No.	Department.	Date.

Government of Madras.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Recd.

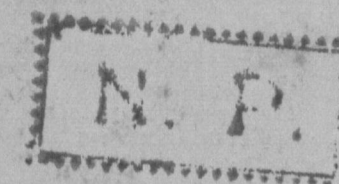
Enclosures

Regd.

1907.

Spare copies

G.O., No. 542, 19th August 1907.



Munshi Allowance.

Sanctioning the payment of — of Rs. 240 to Mr. P. P. Braithwaite, Inspector of Schools.

GOVERNMENT OF MADRAS.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Read—the following papers :—

I

G.O., Mis. No. 365, Educational, dated 11th June 1907.

Read—the following paper :—

Letter—from the Hon'ble Mr. T. T. LOGAN, B.A., Acting Director of Public Instruction.

To—the Secretary to Government, Educational Department.

Dated—Madras, the 28th May 1907.

No.—Ref. on Cur. No. 1238.

Mr. Braithwaite, Inspector of Schools, Sixth Circle, having passed the Educational Compulsory test in the second language—Malayalam—which was held on the 7th and 8th January 1907 applies for the usual munshi allowance granted under rule 6 of the notification appended to G.O., No. 573, Educational, dated 15th September 1896. He was appointed as Inspector of Schools, Sixth Circle, with effect from the forenoon of the 21st April 1906. As he has passed the said test within one year of the date of his transfer to inspection work, I beg to recommend his request for the favourable consideration of Government.

Order—Mis. No. 365, Educational, dated 11th June 1907.

Sanction is accorded to the payment to Mr. P. P. Braithwaite of the munshi allowance of Rs. 240.

(True Extract.)

H. D. TAYLOR,
Ag. Secretary to Government.

To the Director of Public Instruction.
" Accountant-General.

II

Letter—from the Hon'ble Mr. T. T. LOGAN, B.A., Acting Director of Public Instruction.

To—the Secretary to Government, Educational Department.

Dated—Madras, the 19th July 1907.

No.—Ref. on Cur. No. 1238.

With reference to G.O., Mis. No. 365, Educational, dated 11th June 1907, I have the honour to state that my recommendation for a munshi allowance on behalf of Mr. Braithwaite, Inspector of Schools, Sixth Circle, was based on his statement that he passed the second language test within nine months of his joining his appointment as Inspector. This statement does not appear to be technically correct, for though he was posted to the Sixth Circle in April 1906 his permanent transfer to the inspectorate had effect from the 13th November 1905—vide Gazette notification No. 7, dated 9th January 1906, and to become entitled to a munshi allowance he should have passed the vernacular test prior to 13th November 1906 and not subsequent to it, i.e., in January 1907. G.O., Mis. No. 365, Educational, dated 11th June 1907, which has not yet been communicated to Mr. Braithwaite will therefore have to be cancelled.

2. Mr. Braithwaite, however, requests that his case may be treated as a special one under the circumstances explained in the subjoined extract from his letter No. C./180, dated 11th July 1907 and that his claim to a munshi allowance may be admitted :—

"At the same time I should like to put forward what I consider a strong claim for the allowance which, I now see, I must apply for as a special case. The post of Inspector of European and Training Schools is one involving constant travel and it would be extremely difficult to take round a travelling munshi (as well as most expensive). Moreover, though I knew I must give up the post on Mr. Stone's return, I had not the least idea where I should be sent and what language I ought to learn. As it happened, I believe I am right in saying that it was not until the very last moment before his return that it was finally determined which of the six new circles would be vacant for the two new Inspectors. Under the circumstances, the time which elapsed from my paper appointment as Inspector to the return of Mr. Stone had no effect upon the question of whether I could take up a second language. I could not. The months included in that time are November to April and the management of the Christmas vacation classes, the valuation of the Training school examination papers and the constant travelling absolutely precluded my taking up another language. The only three weeks during which I was not constantly travelling up to the end of 1905 were spent at Ootacamund. I took the trouble to engage and take up there a Telugu munshi and made a beginning of that language. A continuation of the study of it would have been useless for the West Coast. On learning the district where I was to be stationed I at once took up Malayalam. Under the circumstances, I have the honour to request that, if possible, my case may be made a special one."

Although his request is no doubt inadmissible under the rules, his case seems to deserve exceptional treatment.

Order—No. 542, Educational, dated 19th August 1907.

In the circumstances stated by the Director of Public Instruction, the payment of the munshi allowance of Rs. 240 to Mr. Braithwaite is sanctioned.

(True Extract.)

H. D. TAYLOR,
Ag. Secretary to Government.

To the Director of Public Instruction.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

NOTES CONNECTED WITH G.O., No. 542, EDUCATIONAL, DATED
19TH AUGUST 1907.

[SUBJECT.—*Payment of munshi allowance to Mr. Braithwaite.*]

From the Director of Public Instruction, dated 28th May 1907, No. 1238.

The draft placed below is submitted for approval.

P.R.—1-6-07.

K. RANGASWAMI AIYANGAR—1-6-07.

C. A. SOUTER—4-6-07.

H. D. TAYLOR—4-6-07.

To the Financial Department.

FINANCIAL DEPARTMENT.

May be accepted in Financial.

C. M. SCHMIDT—8-6-07.

A.S.—6-6-07.

V.G.K.—7-6-07.

To the Educational Department.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Issue.

H. D. TAYLOR—11-6-07.

[G.O., No. 365, Educational, dated 11th June 1907.]

From the Director of Public Instruction, dated 19th July 1907, No. 1238.

In G.O., No. 365, Educational, dated 11th June 1907, sanction was accorded to the payment of a munshi allowance of Rs. 240 to Mr. Braithwaite, Inspector of Schools, Western Circle, for having passed the Educational Compulsory Test in a second language—Malayalam.

2. The Director of Public Instruction now states that his recommendation for a munshi allowance to Mr. Braithwaite was based on the latter's statement that he passed the second language test within nine months of his joining his appointment as Inspector. This statement, the Director says, does not appear to be technically correct; for though Mr. Braithwaite was posted to the 6th circle in April 1906—*vide* G.O., R. No. 99, Educational, dated 20th April 1906, his permanent transfer to the Inspectorate had effect from the 13th November 1905—*vide* G.O., R. No. 4, Educational, dated 9th January 1906. Rule 6 of the rules approved in G.O., No. 573, Educational, dated 15th September 1896, requires that, in order to become entitled to a further munshi allowance of Rs. 240 an officer of the Educational Department who has been transferred to inspection work should pass in a second language within twelve months of the date of his transfer. The date of Mr. Braithwaite's transfer to inspection work is 13th November 1905 and in order to be eligible for a munshi allowance Mr. Braithwaite should, the Director considers, have passed the second language test before the 13th November 1906.

3. Mr. Braithwaite urges that though his paper appointment as Inspector had effect from the 13th November 1905, he had not the least idea where he would be sent and what language he ought to learn until the very last moment before the return of Mr. Stone for whom he was acting and that the time which elapsed from his paper appointment as Inspector to the return of Mr. Stone — from November 1905 to April 1906 — had no effect upon the question of whether he could take up a second language. He also states that during that period he had much extra work to do such as the management of the Christmas vacation classes and the valuation of the Training School examination papers and that his constant travelling absolutely precluded his taking up a second language. In consideration of these circumstances he requests that the munshi allowance may be given him as a special case.

4. The Director considers that Mr. Braithwaite's case seems to deserve exceptional treatment.

5. There seems to be another point also in favour of Mr. Braithwaite. His appointment as Inspector, though it had retrospective effect from the 13th November 1905, was actually published in the Gazette only on the 9th January 1906—*vide* G.O., R. No. 4, Educational, dated 9th January 1906, and he passed in the second language in the examinations held on 7th and 8th January 1907, that is, in twelve months' time from the date of publication of his appointment in the Gazette.

6. In these circumstances it is for consideration whether the sanction accorded in G.O., No. 365, Educational, dated 11th June 1907, to the payment of a munshi allowance of Rs. 240 to Mr. Braithwaite may be allowed to stand or should be cancelled.

T K.—31-7-07.

Mr. Braithwaite was first appointed as Vice-Principal of the Teachers' College, Saidapet (an appointment in the Indian Educational Service) in 1903—*vide* G.O., No. 380, Educational, dated 13th August 1903. He was appointed to act as Inspector of European and Training Schools in February 1905, and continued as such until

G.O., No. 84 R., dated 14th February 1905.

G.O., No. 99 R., dated 20th April 1906.

permanent Inspector of Schools was, however,

G.O. No. 4 R., dated 9th January 1906.

Page 4 of G.O., No. 573, Edl., dated 15th September 1896.

that if an officer engaged in the work of inspection passes in a second language within the second twelve months from the "date of his entry into the Department or "within twelve months of the date of his *transfer* to inspection work, he shall be "entitled to a munshi allowance of Rs. 240." In the present case, Mr. Braithwaite having been transferred to inspection work in February 1905, the period of one year within which he should have passed in the second language to be entitled to the munshi allowance of Rs. 240 under rule 5, appears to have expired with February 1906. It is, however, not clear whether the word "transfer" occurring in rule 5 above quoted means only a "permanent transfer" or includes temporary

H. D. Taylor.

transfers also, as in the present case.

Apparently it means only a permanent transfer.

K. RANGASWAMI AIYANGAR—3-8-07.

C. A. SOUTER—5-8-07.

In the special circumstances of the case I think that the allowance may stand, unless Financial see any objection.

Mr. Braithwaite's *permanent* transfer to the Inspectorate, though it had retrospective effect from 13th November 1905, was gazetted only on 9th January 1906.

Mr. Braithwaite acted as Inspector of European and Training Schools from February 1905, but that post is somewhat of a special nature.

H. D. TAYLOR—6-8-07.

To the Financial Department.

FINANCIAL DEPARTMENT.

Attention is invited to the rules appended to G.O., No. 394, Public, dated the 24th May 1907, for the examination of European and Eurasian Civil officers of Government in the vernacular languages of Southern India. Rule 17 of these rules runs as follows:—

"A munshi allowance of Rs 240 to defray the cost of teachers will be given to all officers of the third class whose salary is not more than Rs 200 per mensem on their passing the compulsory test within one year after appointment either permanently or on probation."

Note.—The period allowed shall be held to "extend to and include the last day of the examination immediately following the actual termination of the limit prescribed."

The portion underlined above is based on G.O., No. 246,* Public, dated 25th March 1907.

* This order was passed by this Government and no reference to the Government of India was made, but a copy of the consolidated rules in G.O., No. 394, Public, dated 24th May 1907, was forwarded to the Government of India for information.

2. These rules are not applicable to officers of the Educational Department and other officers specified in rule 1 published with G.O., No. 394, Public, dated 24th May 1907.

If rule 6 of the rules appended to G.O., No. 573, Educational, dated 15th September 1896, which relate to the study of oriental languages by European and Eurasian officers of the Madras Educational Department is modified on the lines of

Paragraph 1 *supra*.

grant of a munshi allowance of Rs. 240 to Mr. Braithwaite is permissible. Paragraph 5 of Educational office note, dated 31st July 1907, on page 2 *supra*.

Mr. Braithwaite was appointed as a permanent Inspector of Schools from the 13th November 1905 and though the period of 12 months will expire on the 13th November 1906, it will extend to and include the last day of the examination immediately following the actual termination of 12 months—the examination was held on the 7th and 8th January 1907.

V.G.K.—7-8-07.

The first point is whether the date of transfer to inspection work mentioned in rule 6 of the rules appended to G.O., No. 573, Educational, dated 5th September 1896, should be taken as the date from which an officer is *permanently* transferred to that branch. Submitted that it should be so taken, as when an officer is merely acting in that branch it is not practicable to state whether he will revert or not.

2. In the present case, however, Mr. Braithwaite's permanent transfer to the Inspectorate was notified on the 9th January 1906 with retrospective effect from the 13th November previous. This raises another point, and it is thought that the period of one year should count from the date of the Gazette notification in the case of a permanent transfer with retrospective effect.

3. As regards the point raised in the note immediately preceding this, it will be seen from the last sentence of rule 5 of the Educational rules that the calculation of the period within which the tests must be passed follows the same system as in the Public Department rules. It would be well to apply the same rule to the periods in rule 6.

C. M. SCHMIDT—8-8-07.

Submitted that if Educational has no objection, Mr. Braithwaite might be granted the allowance. He passed in Malayalam in less than a year after he was gazetted a pukka Inspector, and considerably less than a year after he was posted to the West Coast. The period of 12 months should be made as in other cases to cover the examination following the expiry of the time.

Yes. This is the correct principle.

G. S[TORES].

H. BRADLEY—9-8-07.

I agree that Mr. Braithwaite should be paid munshi allowance claimed. When a period for passing an examination as in this case is fixed, it has always seemed to me the only fair interpretation that the officer was intended to have the full period for preparation and that if he passes at the next examination after the prescribed period he has satisfied the condition. Any other interpretation works extremely hardly when examinations are only held at long intervals.

G. S[TORES]—10-8-07.

To the Educational Department.

H. BRADLEY—12-8-07.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

Please draft for approval.

H. D. TAYLOR—13-8-07.

A draft is submitted for approval.

T.K.—14-8-07.

K. RANGASWAMI AIYANGAR—15-8-07.

The draft follows Financial's views. I submit, however, that it might be better merely to say generally that in the circumstances stated the allowance may be granted. The draft sets out a precedent which may not be altogether convenient. A man might act in a district for years and then get the allowance.

H. D. TAYLOR.

C. A. SOUTER—15-8-07.

I have revised the draft. The views of the Financial Department will appear in the notes.

H. D. TAYLOR—16-8-07.

G. S. F[ORRES]—17-8-07.

Issue.

H. D. TAYLOR—19-8-07.

[G.O., No. 542, Educational, dated 19th August 1907.]

CURRENT FILE.

CONTENTS.

From	Number.	Date.	Pages.
[1737] The D.P.I.	1238	19-7-07	163

PAPERS PUT UP WITH CURRENT No. 1737

Papers of the department to which the current belongs.

Number.	Date.	Original (=O) or spare copy (=S. C.).	Remarks. (In this column such of the papers as have been removed for copying, printing, etc., should be marked with a cross.)	Initials of Referencer with date in token of return to Reference department.
365-	11-6-07	O		
99R	20-4-06	O		
4R.	9-1-06	O		
573	15-9-96	SC		

Papers of other departments.

Department.	Number.	Date.	Original (=O.) or spare copy (=S. C.).	Despatcher to note the return of the papers to the departments concerned.
Public	394	24-5-07		

Stock Form No. 135.
4,000-27-4-06.

EDUCATIONAL DEPARTMENT.



190 , Registered 22 7- 1907.

Subject.

Recommending that in the circumstances explained Mr. P.P. Braithwaite, Inspector of Schools, Sixth Circle, Calicut may be granted the munshi allowance as a special case.

ENCLOSURES.
No.
Spare copies

Ref on Cur. No. 1238/07

Station Madras, Dated the 19th July 1907.

From (Name) The Hon'ble Mr. T.T. Logan, B.A.,
(Designation) Ag: Director of Public Instruction,

Madras.

To the Secretary to the Government of Madras,
Educational Department

Sir,

With reference to G.O. No. 365 Mis. Educational, dated 11th June 1907, I have the honour to state that my recommendation for a munshi allowance on behalf of Mr. Braithwaite, Inspector of Schools, Sixth Circle was based on his statement that he passed the second language test within nine months of his joining his appointment as Inspector. This statement does not appear to be technically correct, for though he was posted to the 6th Circle in April 1906 his permanent transfer to the inspectorate had effect from the 13th November 1905; vide Gazette Notification No. 7, dated 9th January 1906, and to become entitled to a munshi allowance he should have passed the vernacular test prior to 13th November 1906 and not subsequent to it i.e. in January 1907. G.O. No. 365 Mis. Educational dated 11th June 1907 which has not yet been communicated to Mr. Braithwaite will therefore have to be cancelled.

2 Mr. Braithwaite, however, requests that his case may be treated as a special one under the circumstances explained in the subjoined extract from his letter No. C/180 dated 11th July 1907 and that his claim to a munshi allowance may be admitted.

"At the same time I should like to put forward what I consider a strong claim for the allowance which, I now see, I must apply for as a special case. The post of Inspector of European and Training Schools is one involving constant travel and it would be extremely difficult to take round a travelling munshi /as well as most expensive/. Moreover, though I knew I must give up the post on Mr. Stone's return, I had not the least idea where I should be sent and what language I ought to learn. As it happened, I believe I am right in saying that it was not until the very last moment before his return that it was finally determined which of the six new circles would be vacant for the two new Inspectors. Under the circumstances, the time which elapsed from my paper appointment as Inspector to the return of Mr. Stone had no effect upon the question of whether I could take up a second language. I could not. The months included in that time are November to April and the management of the Christmas vacation classes, the valuation of the Training school examination papers and the constant travelling absolutely precluded my taking up another language. The only three weeks during which I was not constantly travelling up to the end of 1905 were spent at Ootacamund. I took the trouble to engage and take up there a Telugu munshi and made a beginning of that language. A continuation of the study of it would have been useless for the West Coast. On learning the district where I was to be stationed I at once took up Malayalam. Under the circumstances, I have the honour to request that, if possible, my case may be made a special one."

Although his request is no doubt inadmissible
under

8 3
under the rules, his case seems to deserve exemption

I have the honour to be

Sir,

Your most obedient servant

C. Krishnaswami

For Director of Public Ins

RS
19.7.07

N.V.S.

NOTES.

[3.]
1,000-10-11-06.

542204
19-8-07.

10

DEPARTMENT.

C. No. 1296 From the 509 No. 1238, dated 28.5.1907.

SUBJECT: Payment of Manshi allowance
to Mr. Praitwaite

The draft placed below is submitted for approval.

4/6/07

1.6.07

See

Chs

467. 4.6.07

EW No. 129651
5.6.07
4/6/07

Int. no

CURRENT NO.
2628
FINANCIAL

Recd. 6/6/07

Financial Dept

May be accepted in Financial

6.6.07
7.6.07

Int. no 2628
8/6/07

W. no

Cut 8.6.07

W. no

W. no

11.6.07

1,000-10-11-06

542 300 5
19-07

Educational DEPARTMENT

C. No. 1737 From the D.P.I. No. 1238, dated 19-7-1907.

SUBJECT.

Munshi allowance to Mr. Braithwaite

V

In G.O. no. 365 Edl, dated 11th June 1907, sanction was accorded to the payment of a munshi allowance of Rs 240 to Mr. Braithwaite, Inspector of Schools, Western Circle, for having passed the Educational Compulsory Test in a second language - Malayalam.

Page 1 of C. F.

W

O

P

2. The D.P.I. now states that his recommendation for a munshi allowance to Mr. Braithwaite was based on the latter's statement that he passed the second language ~~statement~~ test within nine months of his joining his appointment as Inspector. This statement, the Director says, does not appear to be technically correct; for though Mr. Braithwaite was posted to the 6th Circle in April 1906 - vide G.O. No. 99 Edl & 20th April 1906, his permanent transfer to the Inspectorate had effect from the 13th Nov. 1905 - vide G.O. No. 4 Edl & 9th January 1906. Rule 6 of the Rules approved in G.O. no. 573 Edl dated 15th September 1896 requires that, in order to become entitled to a further munshi allowance of Rs 240, an officer of the Educational Dept. who has been transferred to inspection work should pass in a

second language within twelve months of the date of his transfer. The date of Mrs. Braithwaite's transfer to inspection work is 13th Nov. 1905 and in order to be eligible for a munshi allowance Mrs. Braithwaite should, the Director considers, have passed the second language test before the 13th November 1906.

Page 2 of C.F.

3. Mrs. Braithwaite urges that though his paper appointment as Inspector had effect from the 13th November 1905, he had not the least idea where he would be sent and what language he ought to learn until the very last moment before the return of Mrs. Stone for whom he was acting and that ^{which} the time elapsed from his paper appointment as Inspector to the return of Mrs. Stone - from November 1905 to April 1906 - had no effect upon the question of whether he could take up a second language. He also states that during that period he had much extra work to do such as the management of the Christmas Vacation classes & the valuation of the Training School examination papers and that his constant travelling absolutely precluded his taking up a second language. In consideration of these circumstances he requests that the munshi allowance may be given him as a special case.

4. The Director considers that Mrs. Braithwaite's case seems to deserve exceptional treatment.

5. There seems to be another point also in favour of Mr. Braithwaite. His appointment as Inspector, though it had retrospective effect from the 13th November 1905, was actually published in the Gazette only on the 9th January 1906 - vide G.O. No. 4 Bdl dated 9th January 1906 - and he passed in the second language the examinations held on 7th and 8th in January 1907, that is, in twelve months' time from the date of publication of his appointment in the Gazette.

6. In these circumstances it is for consideration whether the sanction accorded in G.O. no. 365 Bdl dated 11th ^{June} January 1907 to the payment of a monthly allowance of Rs 240 to Mr. Braithwaite may be allowed to stand or should be cancelled.

F.R.
31-7-07

Mr. Braithwaite was first appointed as Vice Principal of the Teachers' College, Saidapet, (an appointment in the Indian Educational Service) in 1903 - vide G.O. no. 380 Bdl dated 13th August 1903. He was appointed to act as Inspector of European and Training Schools in February 1905, and continued as such until April 1906, when he was posted as permanent Inspector of Schools VIth Circle (the Nilgiris, Malabar and South Canara). Mr. Braithwaite's appointment as a permanent Inspector of

Go. 84 R M.
14.2.05

Go. 99 R W.
20.4.06

[Faint, mostly illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

81

80. 4 Q. 0
9. 1. 06

P
page 4 of 80 573 84
15. 9. 96.

8 14 48

of schools was however gazetted on 9th January 1906, and the appointment was to take effect from 13th November 1905. Rules of the rules for the examination of European and Eurasian officers of the Educational Department in Oriental Languages says that if an officer engaged in the work of inspection passes in a second language "within the second twelve months from the date of his entry into the Department or within twelve months of the date of his transfer to inspection work, he shall be entitled to a *** Munshi allowance of Rs 240." In the present case, Mr. Braithwaite having been transferred to inspection work in February 1905, the period of one year within which he should have passed in the second language to be entitled to the Munshi allowance of Rs 240 under Rule 5, appears to have expired with February 1906. It is however not clear whether the word 'transfer' occurring in Rules above quoted means only a permanent transfer or ~~includes temporary~~ includes temporary transfers also, as in the present case. Apparently it means only a permanent transfer.

402.

3. 8. 07

Lee

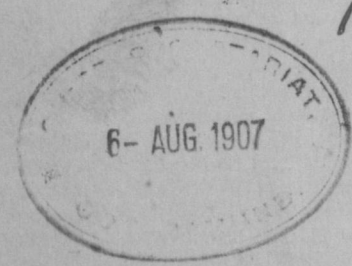
Clerk
S. S. 7.

not 642502

9 15 5 58

In the special case of the case I think that the allowance may stand - unless you see any objection

Mr. Braithwaite's permanent transfer to the Inspectorate, though it has retrospective effect from 13 Nov 05 was gazetted only on 9th Jan 06
W. Braithwaite held a Insp. of European Training schools from Feb 1905 - but that post is somewhat of a special nature



Co 1737-1
6-8-07

25.11.07

FINANCIAL DEPARTMENT
CURRENT NO.
3426
FINANCIAL

Regd. 28-7

Attention is invited to the rules appended to G.O. No 394 Public of the 24th May 1907 for the examination of European & Eurasian Civil officers of Govt in the vernacular languages of Southern India

Rule 17 of these rules runs as follows

- A munshi allowance of Rs. 240 to defray the cost of teachers will be given to all officers of the third class whose salary is not more than Rs. 200 per. on their passing the compulsory test within one year after appointment either permanently or on probation.

NOTE: The period allowed shall be held to

Page 5 of 6. 394 Pub. of 24.5.07

extend to and include the last day of the examination immediately following the actual termination of the limits prescribed.

The portion underlined with red ink is based on G.O. 246 Public of the 25th March 1907.

2. These rules are not applicable to officers of the Educational Dep^t and other officers specified in rule 1 published with G.O. 394 Public of 24.5.07.

If rule 6 of the rules appended to G.O. 573 Edu^t of 15.9.1896 which relate to the study of oriental languages by European & Eurasian officers of the Madras Educational Dep^t is modified on the lines of ~~the~~ rule

Para: 1 supra.

17 of the rules in G.O. 394 Public of the 24th May 1907, the grant of a munshi allowance of Rs. 240 to Mr. Braithwaite is permissible.

Para: 5 of Edu^t office note of 31.7.07 on page 3 supra

Mr. Braithwaite was appointed as a permanent Inspector of Schools from the 13th November 05 and though the period of 12 months will expire on the 13th Nov^r 06, it will extend to and include the last day of the examination immediately following the actual termination of 12 months — the examⁿ was held on the 7th & 8th Jan^y 07.

U.S.K.
7.8.07.

P.T.O.

This note was passed by the Gov^t and no reference to the Gov^t of India was made but a copy of the consolidated rules in G.O. 394 Public of 24.5.07 was forwarded to the Gov^t for information.

U.S.K.

2908-7

11 17

FINANCIAL DEPARTMENT.

FOR THE C. S.

May P

The first point is whether the date of transfer to inspection work mentioned in rule 6 of the rules appended to G.O. 573 Edcl., 5th Sept. 1906, should be taken as the date from which an officer is permanently transferred to that branch. Submitted that it should be so taken, as when an officer is merely acting in that branch it is not practicable to state whether he will revert or not.

2 In the present case, however, Mr. Braithwaite's permanent transfer to the Inspectorate was notified on the 9th Jany. 1906 with retrospective effect from the 13th Novr. previous. This raises another point, and it is thought that the period of one year should count from the date of the Gazette notification in the case of ^a permanent transfer with retrospective effect.

3. As regards the point raised in the note immediately preceding this, it will be seen from the last sentence of rule 5 of the Educational rules that the calculation of the period within which the tests must be passed follows the same system as in the Public Dept. Rules.. It would be well to apply the same rule to the periods in rule 6.

Cms.

8/8/07

The Hon Secy Sd to CS
Submitted Dept of Educational

12 18 8

has no objection in Ranthambur
might be granted the allowance.
He passed in Malabar in less
than a year after he was gazetted
a pukka Inspector, and consi-
derably less than 3 years after he
was posted to the West Coast.
The period of 12 months should
be made as in other cases to
cover the examination following
the expiry of the time

453
9807

In this is the
correct principle



I agree that Mr. Smithwick's claim for
gratuity allowance claimed. When a period
for passing in examⁿ
as in this case is fixed. It has always seemed
to me the very fair interpretation that the
offer was intended than the full period
for preparation and that of his passing at the
next examⁿ. After the prescribed period he has
satisfied the condition. Any other interpretation
works extremely hardly when leave is only
held at long intervals.

11/8/07

Final no. 3426 Educational no.
12-8-07

1453
12807

Please report for approval
11/12/07

1316

13 19 19 98

A draft is placed below for approval.

74.
14-8-07

201
15-8-07

See.

The draft follows Fin's
views. I submit however that
it might be better merely to say ^{generally}
that in the lines states the allowance
may be granted. The Draft sets out
a precedent which may not be
altogether convenient. A man might
act in a district for years &
then get the allowance.

Cal
15.8.7.

I have revised the draft. The view of
the F.D. committee appears in the note

602
10007

HM

97.7

10007
10007

10-10-542528/19-8-01

[B. 12.]
1,000-6-12-06.

14

20

EDUCATIONAL DEPARTMENT.

1907.

190

READ AGAIN G.O., No. 365 Edl, dated 11th June

READ ALSO:-

C. No. 1737, From the D.P.I., No. 1238, dated 19th July 1907.

190

190

ORDER.

No. 542, dated 19-8-1907.

In the case stated the P.D.I.

The parent of the ^{Munshi} allowance
Rs 240 to Mr Braithwaite
is approved sanctioned

1650

V

Mr. Braithwaite, having passed
in the Second Language within
twelve months from the date on
which he was gazetted as a
permanent ^{Schools} Inspector, is eligible
for the munshi allowance
sanctioned in G.O. no. 365 Edl
dated 11th June 1907.

7/8/07
14-8-07

MD
15-8-07

To

The D.P.I.

✓ 20/8/07
17/8/07

Note 542 Edl

copy sent to Press.

NUMBER OF COPIES
REQUIRED

Order complete. 40
Letter only.
Order complete with Letter.

turned for signature.

Despatched in print.

READ AGAIN G.O., No.
120

365 11-607-A [will be sent
later] 21

WARRANT No.

1737-A

ENCLOSURES TO G. No.

ORDER OF GOVERNMENT

A
NOT A

LETTER TO GOVERNMENT

STATEMENT WITH DITTO

PAGES NOT FURNISHED, BEING MEANT FOR DESPATCH
IN ORIGINAL

A B:-

A = Print in full.
B = Not to be printed.
P = Print abstract only.
Q = Print heading only.

Pen
Please show
proof
2/8/7